



**TRIBUNAL PERMANENTE DE LOS PUEBLOS SOBRE LA INDUSTRIA
MINERA CANADIENSE
AUDIENCIA SOBRE AMÉRICA LATINA
PROGRAMA**

29 de mayo – 1 de junio, 2014: Montreal, Canadá



Jueves 29 de mayo de 2014

***Conferencia de apertura del Tribunal, 18h - 21h
Auditorium Adams, Universidad McGill, 3450 c/ University***

Palabras de bienvenida de parte del Comité de coordinación.

18h20-18h40 Presentación de Gianni Tognoni, Secretario del Tribunal permanente de los pueblos

18h40-19h05 Presentación de los y las miembros del jurado:

Maude Barlow (Conseil des Canadiens, Canada)
Mireille Fanon-Mendès-France (Fundación Frantz Fanon, Francia)
Nicole Kirouac (Comité de vigilance de Malartic, Quebec)
Gérald Larose (Université du Québec à Montréal, Quebec)
Viviane Michel (Femmes autochtones du Quebec)
Javier Mujica Petit (Centro de Políticas Públicas y Derechos Humanos, Perú)
Antoni Pigrau Solé (Universitat Rovira i Virgili, España)
Gianni Tognoni (Tribunal permanente de los pueblos, Italia)

19h05-19h25 Presentación de los procuradores y de las acusaciones.

19h25-20h30 Presentaciones sobre el contexto de la expansión minera:

- « Las cuestiones políticas de la reprimarización de las economías latinoamericanas », Nancy Thède, Cátedra Nycole-Turmel, Université du Québec à Montréal

- « El modelo de expansión minera cuestionado: impactos, conflictos y temas principales », Isabel Orellana, Centro de investigación en educación y formación relativas al medioambiente y la eco ciudadanía, Université du Québec à Montréal
- « El impacto de la minería canadiense en América latina y la responsabilidad de Canadá », Pedro Landa, Centro Hondureño de Promoción para el Desarrollo Comunitario (CEHPRODEC), Honduras

20h30-21h Preguntas y discusión

Viernes 30 de mayo de 2014

Audiencia sobre las violaciones de derechos humanos y los impactos socio ambientales de las actividades mineras canadienses en América latina, 9h-17h, CEDA, 2515 Delisle

- 9h-9h15 Apertura y presentación de la acusación hacia la industria minera canadiense, Paul Cliche, procurador
- 9h15-11h Primera categoría: derecho a la vida y a un medioambiente sano**
- 9h15-9h20 Presentación de las principales cuestiones y acusaciones, Nadja Palomo, procuradora
- 9h20-9h25 El impacto de las actividades mineras industriales sobre el derecho humano al agua, Meera Karunanathan, Conseil des Canadiens
- 9h30-9h50 Industria minera y violaciones del derecho al agua: el caso de Pascua Lama (acusación 2). Nancy Yáñez, Observatorio Ciudadano, Chile
- 9h50-10h10 Testimonio sobre el derecho a la salud: el caso San Martín (acusación 1). Representante del Comité ambiental del Valle de Siria.
- 10h10-10h30 Impactos de las actividades mineras industriales sobre el medioambiente (a confirmar)
- 10h30-11h00 Preguntas de los y las miembros del jurado
- 11h-11h20 Pausa**
- 11h20-13h Segunda categoría: derecho de los pueblos a la autodeterminación**
- 11h20-11h25 Presentación de las principales cuestiones y acusaciones, Paul Cliche, procurador
- 11h25-11h45 Testimonio sobre el derecho a la autodeterminación y el derecho al consentimiento (acusación 3). Representante de la comunidad Diaguita Huascoalinos, Chile
- 11h45-11h50 Presentación del caso Escobal de Guatemala, Jackie McVicar, Breaking the Silence
- 11h50-12h10 Testimonio sobre el derecho al consentimiento (acusación 4), Representante del Comité en Defensa de la Vida y la Paz, San Rafael las Flores, Guatemala
- 12h10-12h15 Testimonio vídeo de un representante de la comunidad Xinca, Guatemala
- 12h15-12h35 Impactos de la industria minera sobre los derechos indígenas, Nancy Yáñez, Observatorio ciudadano, Chile
- 12h35-13h00 Preguntas de los y las miembros del jurado
- 13h-14h30 Almuerzo**

- 14h30-17h Tercera categoría: derecho a una ciudadanía plena**
- 14h30-14h35 Presentación de las principales cuestiones y acusaciones, Paul Cliche, Nadja Palomo, procuradores
- 14h35-14h55 Derechos de las mujeres y la industria minera, Lina Solano, Frente de Mujeres Defensoras de la Pachamama, Ecuador
- 15h00-15h40 Testimonio sobre los derechos del trabajo y las libertades sindicales: el caso de la Platosa, México (acusación 5). Representante de la sección 309 de Los Mineros y Dante López, Proyecto derechos económicos, sociales y culturales (ProDESC), México
- 15h50-16h Presentación de la cuestión de la criminalización de la resistencia a los proyectos mineros en América latina, Jennifer Moore, Mining Watch
- 16h-16h20 Testimonio sobre la represión y la violación del derecho de reunión pacífica (acusación 6). Representante del Comité en Defensa de la Vida y la Paz, San Rafael Las Flores, Guatemala
- 16h20-16h25 Presentación del caso Chicomuselo, México (a confirmar)
- 16h25-16h35 Testimonio sobre el derecho a la vida: el caso de Payback en Chicomuselo, México (acusación 7). Representante de la comunidad de Chicomuselo (por vídeo)
- 16h35-17h Preguntas de los y las miembros del jurado

Sábado 31 de mayo de 2014

Audiencia sobre las políticas de Canadá que contribuyen a la violación de derechos y daños ambientales, 9h-17h, CEDA, 2515 Delisle

- 9h-9h10** Apertura y presentación de la acusación hacia el Estado canadiense, Paul Cliche, procurador
- 9h10-9h30 Esfuerzos de la sociedad civil en Canadá y responsabilidad del Estado de origen**
- 9h10-9h15 Presentación de iniciativas de la sociedad civil de Quebec y de Canadá (a confirmar)
- 9h15-9h30 Procesos de las mesas redondas de 2006, recomendaciones y seguimiento por el gobierno de Canada, Karyn Keenan, Halifax Initiative
- 9h30-9h50 Responsabilidad del Estado de origen de las inversiones en derecho internacional, Ana María Suarez Franco, Consorcio ETO
- 9h50-11h40 Apoyo político e injerencia en los procesos legislativos de los Estados receptores**
- 9h50-9h55 Presentación de las principales cuestiones y acusaciones, Nadja Palomo, procuradora
- 9h55-10h15 Prácticas de las embajadas y el caso de Chicomuselo (acusación 8), México, Jennifer Moore, Mining Watch
- 10h15-10h35 Reforma del código minero de Colombia en 2001 (acusación 10), Maude Chalvin, Projet Accompagnement Solidarité Colombie (PASC)
- 10h35-10h55 Reforma del código minero de Honduras en 2013 (acusación 10), Pedro Landa, CEHPRODEC, Honduras

10h55-11h15 Pausa

11h15-12h20 Ayuda internacional

- 11h15-11h20 Presentación de las principales cuestiones y acusaciones, Paul Cliche, procurador
- 11h20-11h40 Comercialización de la ayuda canadiense y la utilización de fondos de la ayuda pública al desarrollo para la promoción de intereses comerciales (acusación 9), Stephen Brown, Universidad de Ottawa
- 11h40-11h50 Giro de la ayuda canadiense y los impactos en Perú (acusación 9), José de Echave, Cooperación, Perú (por vídeo)
- 11h50-12h20 Preguntas de los y las miembros del jurado

12h20-13h50 Almuerzo

13h50-15h05 Apoyo económico de Canada a la industria minera

- 13h50-13h55 Presentación de las principales cuestiones y acusaciones, Paul Cliche, procurador
- 13h55-14h10 Rendición de cuentas de Exportación y Desarrollo Canadá (acusación 11), Karyn Keenan, Halifax Initiative
- 14h10-14h20 Fondos de pensiones públicos de Canadá y criterios éticos (acusación 11), Laurence Guénette, Projet Accompagnement Québec-Guatemala (PAQG)
- 14h20-14h40 Mecanismos de apoyo económicos, incitativos fiscales y estructura de la Bolsa de Toronto (acusación 12), Alain Deneault, autor e investigador (por vídeo)
- 14h40-15h00 Preguntas de los y las miembros del jurado

15h00-16h10 Acceso a la justicia

- 15h00-15h05 Presentación de las principales cuestiones y acusaciones, Nadja Palomo, procuradora
- 15h10-15h30 Obstáculos en el acceso a la justicia y breve introducción sobre la situación en materia de acceso a la justicia canadiense para los individuos y comunidades afectadas (acusación 13), Shin Imai, Osgoode Hall Law School, York University
- 15h30-15h35 Mecanismos no judiciales en vigor (Oficina del consejero en Responsabilidad social empresarial (RSE) y Punto de contacto (PCN) de la OCDE) (a confirmar)
- 15h35-15h55 Experiencia con la Oficina del consejero en RSE y PCN: el caso de México, (acusación 13), Dante López, ProDESC
- 15h55-16h10 Preguntas de los y las miembros del jurado

16h10-17h00 El libre comercio y los derechos de los pueblos

- 16h10-16h15 Presentación de las principales cuestiones, Paul Cliche, procurador
- 16h15-16h35 Libre comercio, protección de las inversiones mineras y derechos de los pueblos, Libre-échange, Pierre-Yves Sérinet, Réseau québécois d'intégration continentale (RQIC)
- 16h35-16h55 Denuncia en arbitraje contra El Salvador por una empresa minera, Laura López, Institut de recherches et d'information socio-économique (IRIS)

Sábado noche 31 de mayo de 2014

Noche cultural y festiva

Cabaret du Mile End, 5240 Av. du Parc, 20h30

Con : Juan Sebastian Larobina, Tomas Jensen, Yves Desrosiers, Darundaï, Kinokewin,

Les Bottes gauches

Ouverture des portes : 19h30

Spectacle : 20h30



Domingo 1 de junio de 2014

Deliberaciones del jurado

Jornada de intercambio y lectura del veredicto, CEDA, 10h-17h

9h30 Recepción, desayuno y café

10h-11h30 Bloque 1 – talleres y grupos de discusión (3 grupos de discusión en paralelo)

11h45-13h15 Bloque 2 – talleres y grupos de discusión (3 grupos de discusión en paralelo)

10h30-12h30 « *Trous de mémoire* », *Forum-teatro sobre el extractivismo* con el Projet Accompagnement Solidarité Colombie (PASC)

Grupos de discusión y talleres:

- ***Migraciones y minería*** (Centro de travailleurs y travailleuses inmigrantes-CTI; Asociación de Guatemaltecos Unidos por Nuestros Derechos -AGUND)

- ***El proceso de obtención de una audición sobre las compañías mineras canadienses a la CIDH*** : discusión con Pedro Landa (CEHPRODEC)
- ***Resistencia de las mujeres frente a la agresión de las mineras***, con Lina Solano (Alliance internationale des femmes, Femmes des diverses origines, CDHAL)
- ***Retos y oportunidades de desinversión como una estrategia de solidaridad*** (Breaking the Silence and the United Church Maritimes Mining the Connections Network – Projet Accompagnement Québec Guatemala - Council of Canadians)
- ***El rol de las Coaliciones Internacionales que apoyan a las comunidades afectadas por las mineras canadienses en Guatemala***(CAMIGUA, the International Coalition Against Unjust Mining in Guatemala)

13h15-14h15 Almuerzo

14h15-16h15 Asamblea pública: Construir un movimiento por la justicia minera en Canadá: campañas, proyectos e ideas para una colaboración estratégica. Con la participación del conjunto de participantes

16h30-17h00 Lectura del veredicto por el jurado (trilingüe)

www.tppcanada.org
www.facebook.com/tppcanada
www.twitter.com/TPPCanada